

SLOVENSKI STANDARD
oSIST prEN ISO 5362:2019
01-julij-2019

Dihalni baloni (ISO 5362:2006)

Anaesthetic reservoir bags (ISO 5362:2006)

Anästhesie-Reservoirbeutel (ISO 5362:2006)

Ballons réservoirs d'anesthésie (ISO 5362:2006)

Ta slovenski standard je istoveten z: prEN ISO 5362

ICS:

11.040.10	Anestezijska, respiratorna in reanimacijska oprema	Anaesthetic, respiratory and reanimation equipment
-----------	--	--

oSIST prEN ISO 5362:2019

en

INTERNATIONAL STANDARD

ISO
5362

Fourth edition
2006-06-01

Anaesthetic reservoir bags

Ballons réservoirs d'anesthésie

iTeh Standards
(<https://standards.iteh.ai>)
Document Preview

SIST EN ISO 5362:2019

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/120a18e0-f24b-4e16-99c2-db524ab99d43/sist-en-iso-5362-2019>



Reference number
ISO 5362:2006(E)

© ISO 2006

ISO 5362:2006(E)**PDF disclaimer**

This PDF file may contain embedded typefaces. In accordance with Adobe's licensing policy, this file may be printed or viewed but shall not be edited unless the typefaces which are embedded are licensed to and installed on the computer performing the editing. In downloading this file, parties accept therein the responsibility of not infringing Adobe's licensing policy. The ISO Central Secretariat accepts no liability in this area.

Adobe is a trademark of Adobe Systems Incorporated.

Details of the software products used to create this PDF file can be found in the General Info relative to the file; the PDF-creation parameters were optimized for printing. Every care has been taken to ensure that the file is suitable for use by ISO member bodies. In the unlikely event that a problem relating to it is found, please inform the Central Secretariat at the address given below.

iTeh Standards (<https://standards.iteh.ai>) Document Preview

SIST EN ISO 5362:2019

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/120a18e0-f24b-4e16-99c2-db524ab99d43/sist-en-iso-5362-2019>

© ISO 2006

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20
Tel. + 41 22 749 01 11
Fax + 41 22 749 09 47
E-mail copyright@iso.org
Web www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

1	Scope	1
2	Normative references	1
3	Terms and definitions	1
4	General requirements	2
5	Prevention of electrostatic charges	4
6	Requirements for bags supplied sterile	4
7	Marking	4
8	Information to be supplied by the manufacturer	5
	Annex A (informative) Test for leakage	6
	Annex B (normative) Determination of capacity	7
	Annex C (normative) Test for security of attachment of plain neck to 22 mm male conical connector	8
	Annex D (normative) Test for security of attachment of adaptor of assembled neck to bag	9
	Annex E (normative) Test for resistance to pressure required to distend the bag (pressure/volume)	10
	Annex F (informative) Test for resistance to pressure required to distend the bag using air (pressure/volume)	11
	Annex G (informative) Recommendations for materials	12
	Bibliography	13

Document Preview

SIST EN ISO 5362:2019

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/120a18e0-f24b-4e16-99c2-db524ab99d43/sist-en-iso-5362-2019>

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 2.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

ISO 5362 was prepared by Technical Committee ISO/TC 121, *Anaesthetic and respiratory equipment*, Subcommittee SC 2, *Tracheal tubes and other equipment*.

This fourth edition cancels and replaces the third edition (ISO 5362:2000), of which it constitutes a minor revision.

iTeh Standards
(<https://standards.iteh.ai>)
Document Preview

SIST EN ISO 5362:2019

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/120a18e0-f24b-4e16-99c2-db524ab99d43/sist-en-iso-5362-2019>

Introduction

This International Standard is one of a series dealing with anaesthetic and respiratory equipment. This International Standard is primarily concerned with the design of the neck, size designation and resistance to pressure required to distend anaesthetic reservoir bags.

The requirement that reservoir bags should be electrically conductive, when used with a flammable anaesthetic, is widely recognized and is of particular importance when such bags are rhythmically compressed by the anaesthetic provider in order to provide intermittent positive-pressure ventilation.

This International Standard gives requirements for both antistatic and non-antistatic bags. Only antistatic bags are suitable for use with flammable anaesthetic agents.

The reference test method given as Annex E is not practical for routine use in manufacturing control, because it involves filling the bag with water. For this reason, another test method using air rather than water has been provided for information in Annex F. This may ultimately be suitable as the reference test method if it can be shown to give results equivalent to Annex E.

A test method for leakage of bags using air rather than water is given as Annex A for information only. Recommendations for materials are given in Annex G.

iTeh Standards
(<https://standards.iteh.ai>)
Document Preview

SIST EN ISO 5362:2019

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/120a18e0-f24b-4e16-99c2-db524ab99d43/sist-en-iso-5362-2019>

Anaesthetic reservoir bags

1 Scope

This International Standard specifies requirements for antistatic and non-antistatic reservoir bags for use with anaesthetic apparatus or lung-ventilator breathing systems. It includes requirements for the design of the neck, size designation, distension and, where relevant, for electrical resistance.

This International Standard includes requirements for both single-use and reusable bags. Reusable bags are intended to comply with the requirements of this International Standard for the recommended product life.

This International Standard is not applicable to special-purpose bags, for example bellows and self-expanding bags. Bags for use with anaesthetic gas scavenging systems are not considered to be anaesthetic reservoir bags and are thus outside the scope of this International Standard.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 4287, *Geometrical Product Specifications (GPS) — Surface texture: Profile method — Terms, definitions and surface texture parameters*

ISO 5356-1, *Anaesthetic and respiratory equipment — Conical connectors — Part 1: Cones and sockets*

ISO 7000, *Graphical symbols for use on equipment — Index and synopsis*

ISO 11607-1, *Packaging for terminally sterilized medical devices — Part 1: Requirements for materials, sterile barrier systems and packaging systems*

IEC 60601-1:1988, *Medical electrical equipment — Part 1: General requirements for safety*

EN 556:1994, *Sterilization of medical devices — Requirements for medical devices to be labelled “Sterile”*

EN 980, *Graphical symbols for use in the labelling of medical devices*

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

3.1

anaesthetic reservoir bag

collapsible gas container which is a component in a breathing system

[ISO 4135:2001, definition 4.1.3]

3.2

assembled neck

neck incorporating an adaptor

ISO 5362:2006(E)**3.3****adaptor**

specialized connector to establish functional continuity between otherwise disparate or incompatible components, one end of which is intended to be inserted into the neck of the bag, the other end having a conical connector complying with ISO 5356-1

3.4**plain neck**

neck designed to fit directly over a male conical connector complying with ISO 5356-1

3.5**tail**

tubular extension of the bag at the end opposite to the neck

4 General requirements**4.1 Reusable bags**

Reusable bags shall comply with the requirements of this International Standard throughout the recommended product life, as given in Clause 8.

4.2 Size designation

The size of the bag shall be designated by the nominal capacity expressed in litres.

4.3 Leakage

Bags of nominal capacity 1 l or less shall not leak at a rate of more than 10 ml/min at an internal pressure of $(3 \pm 0,3)$ kPa.

Bags of nominal capacity greater than 1 l shall not leak at a rate of more than 25 ml/min at an internal pressure of $(3 \pm 0,3)$ kPa.

NOTE 1 For the purpose of this International Standard, the flowrate of air required to maintain the specified internal gas pressure is assumed to equal the leakage rate.

NOTE 2 A suitable test method is given in Annex A. This draws attention to the possible sites of leakage.

4.4 Capacity

The capacity of the bag when tested in accordance with Annex B shall be the marked value. The capacity of the bag when measured using the test method described in Annex B shall be within ± 15 % of nominal capacity.

4.5 Design**4.5.1 Neck**

4.5.1.1 Necks shall be either plain or assembled.

4.5.1.2 Plain necks shall fit directly on to 22 mm male conical connectors complying with ISO 5356-1, or on to adaptors that fit 15 mm or 22 mm male conical connectors complying with ISO 5356-1.

Plain necks may be reinforced internally or externally or made of a material thicker than that of the bag.